R Fr
405
Rem

Le Rempart

17ième année | No. 7 | Windsor, le 16 février 1983 | 30 ¢

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE
DE WINDSOR
[illegible]
WINDSOR ONT [illegible]

Selon le président du CAFO

Une reconnaissance officielle du fait français en Ontario d'ici deux ans

(Windsor, J.C.M.) L'évolution actuelle du statut du français en Ontario mènera tout probablement à une reconnaissance officielle, inscrite dans la loi, d'ici la fin de l'année prochaine, a affirmé M. Roger Régimbal, président du Conseil des affaires franco-ontariennes (CAFO) au cours d'une conférence devant le Club Richelieu de Windsor dans le cadre du Festival de la Semaine française de la région.

Notre photo fait voir une partie de la table d'honneur lors du banquet du Club Richelieu soit à l'extrême gauche Mme Jeanne Quenneville, M. Oscar Bénéteau, M. Roger Régimbal et Mme Antoinette Bénéteau.

Selon le conférencier, cette reconnaissance pourrait prendre la forme de l'adhésion de la province à un article de la nouvelle constitution du pays, d'une loi provinciale conférant un statut légal au CAFO, d'une loi-cadre sur les services en français dans la province, ou peut-être d'une autre forme.

Cependant, il ne serait pas question d'une déclaration que la province est officiellement bilingue, puisque les 94% de la population non-francophone de la province y est trop récalcitrante.

La mentalité française habituée à partir de principes, tels ceux du code civil en vigueur au Québec, préférerait sans doute une telle déclaration, d'expliquer le conférencier.

Mais il faut se rendre compte que la mentalité anglaise, elle, évite de tels principes de départ et se fonde plutôt sur les précédents comme dans le droit commun en vigueur dans notre province.

Et c'est justement ce qui mènera à une loi quelconque reconnaissant le fait français, d'enchaîner M. Régimbal, car le développement de services en français, en particulier dans les domaines de l'éducation et des tribunaux, est en train d'établir la reconnaissance du fait dans la pratique.

Pour expliquer le rôle du Conseil qu'il préside, le conférencier a fait une comparaison avec le rôle d'un aviseur légal ou financier duquel on obtient des conseils que l'on demeure libre ensuite de mettre en pratique. Le CAFO est un tel instrument que s'est donné le gouvernement afin de recevoir des conseils au sujet des besoins de la population franco-ontarienne.

Quoique sa composition soit représentative des diverses composantes de cette population, les membres n'y siègent donc pas en qualité de représentants de régions ou de groupements divers. L'action du CAFO est donc politique.

M. Régimbal a fait le contraste avec l'action de l'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO) qui, selon lui, devrait être une action populaire.

C'est peut-être en essayant de tout faire que l'ACFO s'est causée certains problèmes.

A chaque groupe de s'occuper de son domaine propre, a dit le président, pour que la conjugaison des efforts mène au but ultime que tous ont en commun: l'intégration du français dans toute la vie ontarienne.

Et alors devrons-nous envisager le vrai défit, a conclu le conférencier, car alors notre sort sera véritablement entre nos mains et c'est alors que devra se manifester, à sa juste mesure, notre désir de vivre notre identité.

Le Salon du livre débute lundi

Le grand public est invité à se rendre à l'école secondaire L'Essor au cours du 21 au 24 février afin d'avoir l'occasion d'examiner et même d'acheter des livres canadiens d'expression française.

L'Association canadienne d'éducation de langue française, le Centre culturel Tournesol ainsi que l'Association de parents et d'instituteurs de l'école Ste-Thérèse invitent le grand public à l'ouverture officielle lundi à compter de 20 heures à l'école secondaire L'Essor. Un vin-fromage suivra la conférence de l'honorable Serge Joyal, secrétaire d'Etat et le monologue de Denise Guénette, auteur-compositeur.

Le Festival se termine dans la joie

[illegible] de 300 convives ont [illegible] l'allocution de M. [illegible] président du comité du Festival de la Semaine française, à la soirée de clôture du Festival au Centre [illegible] samedi soir.

[illegible] de la soirée [illegible] M. Louis [illegible] [illegible]

En bref

• Nomination à la Commission des relations de travail en éducation

M. T. Gary O'Neill, de Dunrobin en Ontario, a été nommé et désigné pour un terme de trois ans comme vice-président de la Commission des relations de travail en éducation par le Lieutenant-gouverneur en conseil.

Cette Commission est chargée d'administrer la Loi sur la négociation collective entre conseils scolaires et enseignants, laquelle réglemente la négociation collective dans le secteur de l'éducation en Ontario.

M. O'Neill apporte à la Commission sa connaissance des parties et son expérience dans la procédure en matière de négociations collectives entre enseignants et conseils scolaires et en litiges qui surgissent entre ceux-ci.

• Pourquoi du plomb dans l'essence?

Une étude du ministère fédéral de la Santé a déterminé que 62% du plomb qui se trouve dans l'air provient des émanations de véhicules à moteur.

C'est pourquoi le ministère recommande que la quantité de plomb dans l'essence soit réduite dans la mesure où cela est économiquement faisable.

• Nomination au bureau du Coordonnateur des services en français

Le sous-ministre des Affaires intergouvernementales de l'Ontario, M. Don Stevenson, a annoncé récemment que M. Gilles Liboiron s'est joint au bureau du Coordonnateur provincial des services en français du gouvernement de l'Ontario.

Après avoir été journaliste pendant plusieurs années à la Société Radio-Canada, et plus récemment directeur des relations publiques à l'agence Cossette Communication Marketing/Optimum, à Montréal, M. Liboiron participera, dans ses nouvelles fonctions, à la planification et au développement des activités de communications et de relations publiques en français du gouvernement de l'Ontario.

• Invitation à devenir parents adoptifs

Les deux Sociétés d'aide à l'enfance de la région annoncent que d'autres réunions auront lieu le 21 février pour ceux qui sont intéressés à devenir parents adoptifs.

Les responsables déclarent qu'ils ont besoin de parents dévoués pour prendre soin d'adolescents et d'enfants qui sont en difficulté. Avec l'appui et la direction de parents adoptifs engagés, l'enfant peut développer un sens de responsabilité dans un foyer familial.

La réunion de la Société catholique aura lieu au 1671 est de la rue Riverside tandis que la Société du comté d'Essex invite les intéressés à se présenter à leur bureau au 690 de la rue Cataraqui. Les deux réunions débuteront à 19 heures.

Pour plus de renseignements, il s'agit de composer le 256-3176 (Société catholique) ou le 252-1171 (Société du comté d'Essex).

La FFCF prend une position concernant l'exemption d'impôt pour le conjoint à charge

Le Conseil d'administration de la Fédération des femmes canadiennes-françaises (FFCF) a récemment réagi aux propos tenus par l'Honorable Judy Erola, ministre de la Condition féminine, concernant l'exemption d'impôt pour le conjoint à charge.

Un communiqué de presse émis par la Fédération déclare que "nous voulons que l'autonomie économique des femmes soit reconnue et qu'on réponde aux besoins en services de garde pour tous les enfants de moins de douze ans. Ayant comme souci d'appuyer des idées de principe qui reconnaissent l'évolution du rôle social des canadiennes d'aujourd'hui, la FFCF craint qu'on isole la question d'exemption au conjoint quand il faudrait plutôt revoir l'ensemble des lois fiscales au Canada."

"Nous sommes conscientes qu'à l'heure actuelle le trésor fiscal est largement réduit par un taux de chômage élevé. Nous avons vu, dernièrement, notre gouvernement questionner l'universalité des allocations familiales versées aux canadiennes. N'oublions pas de rappeler qu'un gel de salaire vient limiter à 6 et 5% les augmentations salariales de bien des femmes qui se trouvent au bas de l'échelle économique. La proposition de Mme Judy Erola de revoir la clause d'exemption pour le conjoint à charge, nous apparaît beaucoup plus comme une mesure de restriction que comme moyen d'appuyer la démarche des femmes vers l'autonomie."

Le Conseil d'administration tient à rappeler que la mesure proposée par Mme Erola, pénaliserait les gagne-petits et, par la même occasion, les femmes de ces foyers.

La présidente de la FFCF, Mme Jacqueline Collette et la première vice-présidente, Mme Mignonne Bélanger, ont d'ailleurs rencontré Mme Erola pour lui faire connaître la position de la Fédération dans ce dossier.

Index de Services en français

Agent d'immeuble
A.E. Lepage
(voir annonce ci-contre)

Assurances générales
Kenex Insurance Brokers Ltd.
(M. Yvon Mongeau)
19 nord, rue Queen
Tilbury
682-0451, 682-2391

Automobiles — pièces
A & L Auto Wreckers Ltd.
(MM. André Lanoue, Raymond Bisnaire)
Route 2, angle ch. Comber ;77)
776-5274, 798-3525

Dépanneur
The Party Stop
6525 est, rue Wyandotte, Windsor
(Rose Daoust)

Epicerie
Chez Guy Epicerie
Pointe-aux-Roches
798-3028

Imprimerie
Imprimerie Lacasse
12129 ch. Técumseh
Técumseh
735-4121

Institutions financières
Caisse populaire de Pointe-aux-Roches Ltée
C.P. 100
Pointe-aux-Roches
798-3026

Caisse populaire Técumseh Ltée
1520 Lespérance
Técumseh
735-6069

Caisse populaire Windsor Ltée
2800 est, ch. Técumseh, Windsor
945-8156, 945-8161

Librairie
Editions Champlain
(voir annonce ci-bas)

Photographe
St. Louis Studio & Camera Inc.
(M. Georges St. Louis)
12065 ch. Técumseh
Técumseh
735-2622

Réception, salle à louer
Centre Canadien-français
(M. Steve (Hamel) Ward)
2418 ave Central
Windsor
945-1189

Rénovations de meubles
Comeau Furniture Restorers Ltd
(voir annonce ci-bas)

Salon de coiffure
Clipper Junction
(Mme Jean Blondeau)
4800 est, ch. Tecumseh, Windsor
948-0900

Salons funéraires
Salon funéraire Janisse Frères Limitée
1139 rue Ouellette
Windsor
253-5225

Salon Funéraire Marcotte
(Jérôme P. Marcotte)
870 est, Wyandotte
Windsor
12105 ch. Técumseh
Técumseh
253-3577, 735-2830

Services agricoles
La Co-opérative de Pointe-aux-Roches
(voir annonce ci-bas)

Système "audio"
Audioworld
(voir annonce ci-contre)

Trophées et plaques
Belle River Trophy Awards
(Mme Louise Crevier)
1490 Route 2, à l'ouest de Belle-Rivière
727-6361

Dites à ces gens que vous avez vu leur annonce dans Le Rempart

Comeau Furniture Restorers Ltd.
270 ave Inshes
Chatham, Ontario N7M 2Z7
Experts pour le rembourrage et la refinition
Meubles modernes ou anciens complètement rénovés
Satisfaction garantie
Pour estimation sans frais, chez vous, téléphoner à frais virés
(519) 352-2303

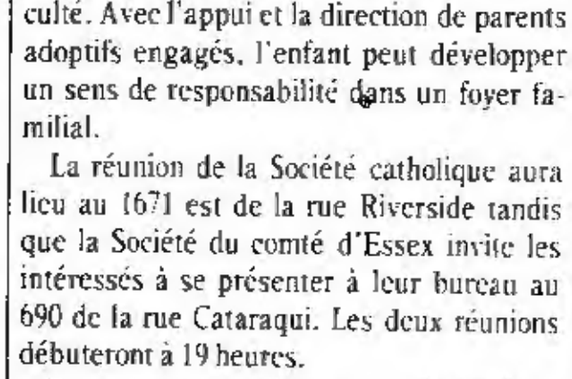
De passage à Toronto... ou par courrier...
livres et disques français
Choix complet pour tous les goûts et tous les âges
Editions Champlain Ltée.
107 rue Church
Toronto, Ontario
M5C 2G5
(416) 364-4345

A.E. LePAGE
le nom qu'un ami recommande
Gisèle Frimer
"Consultez-moi avant de vendre ou d'acheter une propriété"
6050 est, ch. Técumseh
Windsor, Ontario
N8T 1E3
Bur. (519) 948-4441
Rés. (519) 944-7664

AUDIOWORLD
DAN DEMERS
"Il me fait plaisir de vous servir en français"
4398 est, ch. Técumseh **948-8137**
Consultant certifié pour la vente de radio, de chaines stéréo, de tourne-disque, etc
"Un commerce que les clients recommandent à leurs amis"

Invitation à tous les francophones à nous téléphoner ou à venir nous voir au sujet de leurs besoins agricoles ou de jardinage
Marchands de:
- fourage
- engrais
- grain
- quincaillerie
- accessoires électriques
- pétrole (huile et essence)

La Co-opérative de Pointe-aux-Roches
Comber Side Road au sud de Pointe-aux-Roches
Succursale Rang 12 - 13 à l'est du chemin Belle-River
798-3011 798-3012



...de tout pour tout le monde

Nouveau programme pour venir en aide aux chômeurs

(SMD) En réponse à la crise économique actuelle, le gouvernement du Canada et le gouvernement de l'Ontario se sont amalgamés pour initier un programme de création d'emplois destiné à créer des emplois pour les chômeurs dont les prestations d'assurance-chômage ou les allocations d'assistance sociale sont épuisées.

Les municipalités, les organismes à but non-lucratif reconnus ainsi que les entreprises et les syndicats du secteur privé peuvent devenir promoteurs d'un projet.

Les projets devront durer entre douze et 52 semaines, débuter avant le 31 mars 1984 et se terminer au plus tard le 30 juin 1984, et permettre l'embauche d'au moins trois employés à plein temps.

La contribution combinée du Canada et de l'Ontario au chapitre des salaires et des autres frais des projets approuvés ne doit pas dépasser en moyenne $400.00 par semaine de travail.

Pour être admissible, un projet doit démontrer que les emplois créés présentent une prédominance de main-d'oeuvre, et s'ajoutent à ceux que l'employeur avait prévu de créer. Les activités ne comporteront pas des tâches exécutées par des bénévoles ou les employés actuels. Le projet ne doit pas créer de dépendance, ou des profits pour le promoteur.

Quelques exemples des activités de projets sont la restauration, la modernisation de l'usine et le réaménagement ou la construction d'installations pour les rendre accessibles aux personnes handicapées.

La préférence sera accordée aux présentations à prédominance de main-d'oeuvre, ayant le potentiel d'améliorer les possibilités de création d'emplois permanents et qui permettront aux employeurs, à la communauté et aux participants de profiter de la relance économique.

Les demandes sont disponibles au bureau de la Direction générale du développement de l'emploi, le Centre d'Emploi du Canada (CEC), et auprès du sous-comité de création d'emplois pour le Comité du Maire aux services des chômeurs. Pour plus de renseignements, on peut communiquer avec Mmes Yvonne Renaud ou Denise Mirault, qui sont toutes deux bilingues au 254-2595.

Les demandes seront étudiées au fur et à mesure qu'elles arriveront. Il sera avantageux d'envoyer une demande de projet le plus tôt possible.

Mme Renaud a indiqué au Rempart que 63 demandes de projets dans les comtés d'Essex et de Kent ont déjà été reçues et 4 d'entre elles ont été approuvées. Il s'agit entre autres du projet "Artsalive" du Conseil des écoles séparées de Windsor qui a pour but d'embaucher 6 artistes ou musiciens pour travailler dans les écoles afin d'améliorer l'éducation culturelle des élèves et d'un projet du Conservation Authority Lower Thames de Tilbury pour améliorer l'accessibilité des handicapés dans le bois.

De plus, l'agent de projet indique que le bureau du développement de l'emploi fera une journée d'accueil le 18 février afin d'expliquer comment s'y prendre pour faire une demande de projet. Le bureau est situé au 400 rue Huron Church à Windsor.

32 cents pour poster une lettre aujourd'hui

La Société canadienne des postes a annoncé que le timbre poste vient de passer à 32 cents.

Le nouveau timbre-poste est en vente depuis quelques semaines en prévision de la hausse du coût du transport postal du courrier de première classe.

Malheureusement pour les philatélistes, aucun nouveau motif ne s'est gravé et les Canadiens continueront d'admirer, d'un océan à l'autre, la digne feuille d'érable rougeoyante.

Les annonceurs dans Le Rempart se donnent la peine de vous annoncer en français leur marchandise et leurs services. Dites-leur que vous l'appréciez!

Wayne
PLUMB'S SHELL SERVICE
Car guard
Mécaniciens brevetés
ouvert 24h par jour
Angle Técumseh et Central
945-3440
VISA

Marcel's Garage & Bodyshop
A DIVISION OF JEROME MARIER & SONS LTD.
SERVICE COMPLET DE DEBOSSAGE ET DE REPARATION
Nous acceptons toutes les évaluations faites par les assureurs
945-1181
5584 est chemin Técumseh (angle Ferndale)
Réparations d'auto
Alignement
Voitures à utiliser à prix modique pendant les réparations
"Il nous fait plaisir de vous servir en français"

Seary's
FLEURS ET CADEAUX
1326 rue Ottawa
MAIL TECUMSEH
MAIL DEVONSHIRE
258-3400
Présentez ce coupon pour obtenir 10% d'escompte
Ceci ne s'applique pas à la marchandise en solde et aux commandes FTD

ENSEMBLE!
célébrons le livre!

LE CENTRE CULTUREL TOURNESOL WINDSOR
en collaboration avec
L'ASSOCIATION CANADIENNE D'EDUCATION DE LANGUE FRANCAISE
L'API STE-THERESE
ET L'ECOLE SECONDAIRE L'ESSOR
vous invite au
SALON DU LIVRE
qui aura lieu à l'école secondaire L'Essor
13605 St-Gregory, St-Clair-Beach
du 21 au 24 février, 1983
de 9h à 22h
5000 OEUVRES CANADIENNES
DISQUES & FILMS

Lutte accrue contre l'armement nucléaire

NDLR — Le texte suivant est une lettre pastorale adressée aux chrétiens du Canada par six chefs religieux canadiens. Cette lettre fait suite à la rencontre qu'ont eue ces six chefs d'Eglises chrétiennes avec le Premier ministre Trudeau, M. Joe Clark, M. Ed Broadbent, et quelques autres parlementaires canadiens, au mois de décembre dernier.

Frères et soeurs dans le Christ,

Les armes nucléaires se font de plus en plus nombreuses et de plus en plus dangereuses, au point de menacer la survie de la race humaine. Cette réalité nous incite donc à vous adresser cette lettre pastorale, voulant de ce fait vous faire part de nos interrogations et de nos préoccupations croissantes face à une telle menace. Ces préoccupations s'appuient sur des principes d'ordre éthique et théologique qui trouvent eux-mêmes leur fondement dans les Saintes Ecritures. Il s'agit de notre rôle d'intendants dans la création de Dieu, de notre vocation de chrétiens à respecter et à entretenir la vie tout en luttant pour la justice et la paix, et de notre espérance en un Dieu souverain.

Cette question revêt une urgence tout à fait particulière pour les Canadiens suite au projet d'essais de missiles de croisière en territoire canadien. Notre gouvernement devrait bientôt décider si oui ou non il permettra la tenue de ces essais nucléaires. Quelle qu'elle soit, cette décision aura de grandes conséquences car elle sera dorénavant perçue comme le symbole de la position canadienne dans le dossier de l'armement nucléaire.

Le mardi 14 décembre dernier, nous avons rencontré le Premier ministre Trudeau et l'ambassadeur du Canada pour le désarmement. Nous avons aussi pris contact avec les chefs des autres partis politiques canadiens, de même qu'avec certaines autres personnes intéressées à la question. Ces rencontres avaient pour but de les sensibiliser et de leur faire connaître les vives inquiétudes de nos Eglises respectives face à l'escalade des armes nucléaires et au rôle du gouvernement canadien dans ce domaine. A cette occasion, nous avons remis un mémoire au Premier ministre, dans lequel nous lui faisions part de la nature même de nos préoccupations.

Les personnalités politiques rencontrées à cette occasion ont dit apprécier le fait que nous les ayons informées personnellement sur la position et les préoccupations des chrétiens du Canada. Ces politiciens ont admis ouvertement et honnêtement la gravité de la situation créée par l'essai des missiles nucléaires en territoire canadien. Le Premier ministre a pour sa part manifesté beaucoup d'intérêt pour cette démarche des chefs religieux en faveur de la paix; il a de plus précisé qu'il souhaiterait d'autres échanges de vues semblables entre le gouvernement et les Eglises à ce sujet.

En abordant cette question, nous désirons préciser que nous rejetons toutes politiques d'armement nucléaire basées sur l'hypothèse qu'une guerre nucléaire est inévitable. Les conséquences d'un événement aussi catastrophique rendent une telle hypothèse tout à fait inacceptable. Nous devons donc aller de l'avant avec la certitude que la guerre **peut** être évitée.

Depuis quelques années, les grandes puissances nucléaires prônent la stratégie de la discussion, alléguant que les arsenaux nucléaires servent d'instruments pour maintenir la balance du pouvoir et prévenir la guerre nucléaire. Dans ce contexte, il leur semble tout à fait logique et acceptable d'avoir des missiles susceptibles de les défendre contre toute attaque de l'agresseur.

Aujourd'hui, cependant, nous sommes préoccupés de voir que, du côté des super-puissances, la stratégie de la dissuasion semble avoir cédé le pas à l'intimidation, c'est-à-dire à cette position difficilement acceptable où l'on serait prêt à utiliser des armes nucléaires au moindre signe d'attaque. Il est impossible d'avoir une vie saine et raisonnable dans de telles conditions de menace et de "contre-menace", puisqu'à plus ou moins brève échéance, cette même menace peut facilement devenir réalité.

Nous apprécions les avantages matériels, sociaux et politiques dont nous jouissons en tant que Canadiens, mais pouvons-nous les protéger au point d'utiliser des moyens capables d'infliger la mort physique à des millions d'être humains, et la mort spirituelle à tous ceux qui pourraient survivre?

Lors de notre rencontre, le Premier ministre et quelques autres participants nous ont rappelé les responsabilités du Canada envers l'OTAN. Il a de plus parlé de la protection dont jouit le Canada au sein de cette même organisation en Amérique. Bien que nous reconnaissions les ambiguïtés de cette situation, nous affirmons malgré tout que les Canadiens se doivent de prendre leurs responsabilités en tant que citoyens d'une nation souveraine. Nous pressons donc le gouvernement canadien d'opter pour une solution de son propre choix dans ce domaine, mais une solution que reflète et représente la volonté des gens qui l'a élu. Comme chrétiens, nous avons le devoir de faire connaître notre volonté dans ce débat, forts du dessein de Dieu pour sa propre Création. Nous vous invitons à écrire à votre député fédéral, en attirant entre autres son attention sur l'importance et l'ampleur des conséquences morales et éthiques reliées à la course aux armements.

Notre lettre se veut d'abord et avant tout un message d'espoir. Les chefs des partis politiques fédéraux et d'autres parlementaires nous ont encouragés à travailler pour la justice et la paix. Nous sommes de plus appuyés par un bon nombre de prêtres, de pasteurs et de fidèles. Et par dessus tout, en tant que chrétiens, nous mettons notre espoir en Dieu qui est l'alpha et l'oméga, le commencement et la fin de toutes choses.

Dr Robert Binhammer, président de l'Eglise luthérienne d'Amérique-section Canada.

Mgr Henri Legaré, président de la Conférence des évêques catholiques du Canada

Dr Russell Leggé, président du Conseil canadien des Eglises

Le Très Révérend Clarke MacDonald, modérateur de l'Eglise unie du Canada

Révérend Edward W. Scott, primat de l'Eglise épiscopale du Canada

Révérend Wayne A. Smith, modérateur de l'Eglise presbytérienne du Canada.

Lettres

Mlle la rédactrice,

Mes chaleureuses félicitations à Mlle Suzanne Durocher et M. Paul Chauvin pour leurs brillantes répliques au conseiller, M. Eugène Ménard dans Le Rempart du 26 janvier dernier. Il est certainement logique et raisonnable que l'école L'Essor fasse du recrutement dans nos quelques écoles primaires sources, vu que l'école Ste-Anne puisse faire son recrutement dans plus de 45 écoles primaires anglaises qui relèvent du Conseil scolaire des écoles séparées du comté d'Essex. Bravo et continuez votre beau travail.

Maintenant, sur une note un peu moins plaisante, j'aimerais bien comprendre la raison pourquoi notre rédactrice, Mlle Suzanne Durocher se plaît tellement à critiquer notre Centre d'Emploi du Canada à Windsor. Il y a quelque temps, c'était à cause des enseignes qui contenaient des fautes de traduction. Maintenant, lors de sa courte présentation samedi dernier au concours de "Mlle Festival de la Semaine française", elle déclarait avoir attendu plusieurs minutes afin d'obtenir du service en français.

Je suis convaincu que parmi plus de douze bureaux fédéraux dans notre ville, le nôtre est celui qui met le plus d'effort à la cause du bilinguisme. Nous avons présentement 16 personnes qui peuvent s'exprimer dans les deux langues officielles; de ces 16 personnes, 9 ont passé l'examen du gouvernement et ont été déclarées officiellement bilingues.

Parmi ces personnes, on compte un agent de l'assurance-chômage, cinq conseillers dans la main d'oeuvre, une réceptionniste et 2 secrétaires. J'irai même jusqu'à dire que dans la plupart des cas, les demandes d'information en français sont répondues plus rapidement que les demandes en anglais. Voici pourquoi: lorsqu'une personne désire une information en français, immédiatement l'appel est transmis à une personne désignée bilingue, qui prend en écrit, avec la date et l'heure exacte de la demande, sur un document en 3 copies, dont une est retenue par le conseiller qui l'a écrite, les 2 autres copies sont distribuées immédiatement à un officier responsable de trouver la solution. Cet officier écrira la réponse en anglais et la retournera au conseiller bilingue, qui à son tour communiquera la réponse au client en question. Tout cela se produit environ en-dedans d'une heure.

Par contre, lorsqu'une personne de langue anglaise téléphone pour un problème quelconque, ce problème est enregistré d'une manière semblable, mais, vu le grand nombre de problèmes qui nous arrivent à toutes les heures du jour, ils sont mis dans un panier spécial par ordre de priorité, et souvent prennent beaucoup plus de temps à être répondus. Avec un nombre recored de personnes en chômage, s'il vous plaît, essayez de nous encourager au lieu de nous décourager.

Benoit Marier
Conseiller bilingue
Centre d'Emploi du Canada

NDLR — Nous remercions M. Marier de sa lettre et nous le félicitons de son rôle à améliorer les services en français au bureau du Centre d'Emploi. Il est sans doute vrai que c'est le bureau fédéral où on fait les meilleurs efforts en ce sens.

Il reste tout de même des améliorations à faire, même là, et nous ne voulons pas le taire.

L'incident que j'ai relaté a effectivement eu lieu. Cependant, je ne l'ai cité que pour illustrer un point, sans vouloir pour autant mettre en question les efforts déployés.

S.M.D.

Dear Ms. Durocher,

The Essex County [C.A.S.] and Roman Catholic [R.C.C.A.S.] Children's Aid Societies would like to extend its sincere thanks and appreciation to all your readers who contributed to our 1982 Christmas Program.

After compiling our final statistics, we found that 600 children, served by the R.C.C.A.S., and 826 from the Essex County Society received at least one new toy and a stocking stuffer this Christmas.

Without the charity and involvement of Windsor and Essex County Media, Churches, Associations and Businesses, these families would have been forgotten.

Our staff was simply overwhelmed by the generous assistance on the part of the public: all donations of clothing and food, as well as the gifts, helped to bring to life the belief that there really is a Santa Claus.

Sincerely,

Melinda Fournier [Essex C.A.S.]
Diana Chuba [Essex C.A.S.]
Lina Monik [Essex R.C.C.A.S.]

Le Rempart

Publié tous les mercredis par Les Publications des Grands Lacs Ltée, 2418 ave Central, Windsor, Ontario, N8W 4J3, 948-4139

Membre de l'Association de la Presse Francophone Hors Québec

APFHQ

Editeur JEAN MONGENAIS
Rédactrice: SUZANNE DUROCHER
Publicité nationale: JACQUELINE RAYMOND
Publicité locale MARTINE BARBE
Abonnements: SUZANNE DUROCHER
Comptabilité: CHARLOTTE MONGENAIS
Atelier JACQUELINE RAYMOND
CHRISTINE CARRIER

Enregistré comme courrier deuxième classe
Permis 02903

COUPON D'ABONNEMENT

A envoyer au Rempart, 2418 avenue Central, Windsor, Ontario, N8W 4J3.

Nom: _____

Adresse: _____

_____

Ville: _____

Code Postal: _____

Téléphone: _____

NOUVEAU OU RENOUVELLEMENT

Tarifs: au Canada - $10.00 par année, aux Etats-Unis - $15.00 par année, Ailleurs - $20.00 par année.

Un ami et conseiller du Rempart à l'honneur

La plus haute distinction civile au Canada a été décernée à M. André Paquette, président-sortant et membre fondateur de l'Association de la presse francophone hors Québec (APFHQ), dont est membre Le Rempart. M. Paquette a été nommé membre de l'Ordre du Canada par le gouverneur général du Canada, M. Edward Schryer, le 25 décembre 1982.

C'est en raison des efforts déployés en vue de l'amélioration du sort de ses concitoyens que M. Paquette a accédé à l'Ordre du Canada. Sa candidature soumise par l'APFHQ répondait ainsi aux critères de "ceux qui donnent l'exemple des plus hautes vertus civiques et qui contribuent à l'enrichissement de la vie de leur contemporains".

"André a été un de mes premiers conseillers en journalisme et il continue à l'être", a déclaré M. Jean Mongenais, éditeur du Rempart, en apprenant la nouvelle. "Cette honneur est bien mérité. Je puis témoigner de son entier dévouement au bien-être de ses collègues dans l'Association, même au prix de beaucoup de son temps et même de certains désavantages pour sa propre entreprise ainsi que de sa disponibilité à aider individuellement chacun d'eux qui s'adressait à lui".

Outre son rôle très actif au sein de l'APFHQ, M. Paquette est le président-directeur-général de la Société de gestion André-Paquette et Associés Inc., société mère des Editions André-Paquette Inc. (éditrice du journal Le Carillon de Hawkesbury et du Journal de Cornwall), de CO-WEB INC., de l'Imprimerie Prescott-Russell (1981) Inc. ainsi que du journal Le Moniteur et The Echo Express.

Sa vocation d'homme d'affaire l'amenait aussi à se porter fondateur de plusieurs clubs sociaux et municipaux de sa communauté.

Ce nouveau titre de membre de l'Ordre du Canada s'ajoute à un premier honneur décerné en 1967. M. Paquette était alors reconnu par les Jayces de l'Ontario comme l'un des dix jeunes hommes les plus remarquables de la province.

L'Ordre du Canada a été instituée le 1er juillet 1967 à l'occasion du Centenaire de la Confédération canadienne. Il s'agit d'une fraternité fondée sur le mérite dont la devise "desiderantes meliorem patriam" signifie que les membres aspirent à une meilleure patrie. Ceux qui consacrent leur temps et leurs talents à de nobles causes se retrouvent donc sur le même pied d'égalité que ceux qui se distinguent, notamment sur la scène nationale. Aucun privilège particulier ou avantage pecuniaire n'y est rattaché.

L'Ordre ne peut, à aucun moment, compter plus de 150 compagnons; d'autre part, le nombre de nominations annuelles à titre d'Officiers est limité à 40 et celui des Membres à 80.

Une cérémonie d'investiture à Rideau Hall sera tenu dans quelques mois afin de souligner l'événement.

On parle d'eux

Ah, que c'est bon de visiter la famille!

Mme Homer D'Aoust de Windsor vient de passer deux semaines chez son fils **Jean-Marc** à Orléans. Elle est partie en route pour Sudbury la semaine dernière afin d'assister au mariage de sa nièce, **Sylvie Foret**. De plus, Mme D'Aoust ira également à Sturgeon Falls pour visiter sa soeur, **Mme Royal Vaillancourt.**

*****

Prompt rétablissement à **Mme Ghislaine Beaudin** de Windsor qui a récemment subi une opération chirurgicale.

*****

Mme Thérèse Ferland a été l'heureuse gagnante de $12.00 du programme "Participons" du Club de l'âge d'or Jean-Paul II qui a pour but d'encourager les membres à participer aux activités du Club. Le publiciste du Club annonce également que **M. Jacques Kenny**, administrateur du programme français au Collège St-Clair sera le conférencier au Club le premier mars.

*****

C'est **Mme Germaine Chiasson** qui a gagné le tirage lors de la réunion mensuelle de l'Union culturelle des Franco-Ontariennes section Le Rouet la semaine dernière.

*****

Mme Sandra Manzig de Windsor a récemment été nommée au bureau de direction du Tourist and Convention Bureau de Windsor et du comté d'Essex dont le nouveau président est **M. Joseph Colasanti**, propriétaire de Colasanti's Cactus and Tropical Plants à Ruthven.

Mme Manzig a déclaré au Rempart que toujours dans la ligne de pensée de la mairesse de Windsor, **Mme Elizabeth Kishkon**, de promouvoir l'aspect touristique de la région, chaque membre du Conseil sera appelé à exprimer ses idées. "En tant que professeur de langue dans le département du tourisme au Collège St-Clair, je crois que je peux apporter beaucoup afin de promouvoir le tourisme," de dire Mme Manzig.

*****

L'église du Sacré-Coeur à LaSalle était comble lorsque 65 élèves de l'école Sacré-Coeur ont fait leur confirmation. Les élèves de la 8e année française de **Mme Jeannette Rocheleau** qui ont reçu le sacrement sont **Roberta Baines, Deanna Boulton, Jeff Brill, Katie Brunet, Joseph DeAngelis, Renée Dufour, Tammy Durocher, Luanne Fauteux, Ronald Grondin, Marie-Catherine Hendrican, David LaBute, Maria Manolakos, Melissa Marinacci, Kevin Mayea, Daniel McConville, Monique McCurdy, Geoffrey Rocheleau, Grégoire Rocheleau, Pamela Sisson** et **Kelly Triolet.**

C'est facile... Servons-nous en!

Le bureau du coordonnateur provincial des services en français, c'est une équipe bien déterminée qui travaille quotidiennement à améliorer les services en français du gouvernement de l'Ontario.

Recherche, évaluation, communications, expositions, conférences, fonds de soutien, Renseignements-Ontario, voilà quelques-unes des nombreuses activités de ce bureau.

De plus, nous publions un bulletin mensuel d'information: abonnez-vous! C'est facile! Téléphonez à Renseignements-Ontario pour en savoir davantage.

Renseignements-Ontario
1•800•268•7507
(sans frais)
(416) 965-3865
(à frais virés) si votre indicatif régional est 807

Bureau du coordonnateur provincial des services en français de l'Ontario

Né d'une race fière

Société franco-ontarienne d'histoire et de généalogie - régionale de Windsor-Essex

La famille Bézaire

L'ancêtre canadien est Jacques Bezer dit l'Eveillé, originaire de Saint-Etienne de Tours (France). On le retrouve à Détroit le 20 février 1775, alors qu'il épouse Catherine Metté.

Dès 1778, ce pionnier figure parmi les habitants de la Petite Côte. Dans les registres, le nom Bézaire s'écrit de diverses façons: Beser, Bésere et Bazor. Il est intéressant de noter que, sur 22 mariages de fils Bézaire au 19e siècle, 50% ont lieu à Rivière-aux-Canards, dont plusieurs avec des filles de la famille Bénéteau. C'est le cas de Félix Bézaire, qui unit sa destinée à Philomène Bénéteau en 1865. Il s'agit du grand-père de Rosario, Yvonne, Louis et Félix Bézaire.

Bien connu à Windsor, Louis Bézaire est issu du mariage de Théophile Bézaire et Elisabeth Durocher. Il épouse à son tour Aline Lacasse, fille du sénateur Gustave Lacasse, et contribue au journal La Feuille d'érable, fondé par son beau-père. Plusieurs éditoriaux signés Barry Lewis sont de la plume de Louis Bézaire, la plupart sur des sujets socio-communautaires. Il s'intéresse à la vie française au sud-ouest et à son rayonnement. Que ce soit la Caisse populaire de Windsor, le Club Richelieu ou le Centre canadien-français, Louis Bézaire est membre fondateur.

Quant à Félix Bézaire, il est ordonné prêtre et oeuvre, entre autres, à la paroisse Sainte-Anne de Tecumseh. Aujourd'hui, il assume le rôle d'aumônier chez les Soeurs Ursulines; sa soeur Anne est d'ailleurs membre de cette communauté. Leur frère Rosario, comme on le sait, est un ardent cultivateur à Rivière-aux-Canards.

par: Paul-François Sylvestre

Le Concours international des jeunes en Ontario

Pour la première fois se tiendra dans la province, sous l'égide de la Fédération des caisses populaires de l'Ontario, le Concours international des jeunes qui se tient pour la cinquième année consécutive au Québec et qui a son origine en Europe.

Le concours est parrainé par la Caisse populaire de Windsor, dans les quatre écoles élémentaires de la ville et par celle de Pointe-aux-Roches dans les écoles St-Paul de Pointe-aux-Roches et St-Ambroise de St-Joachim, et veut permettre aux jeunes de manifester leur créativité tout en les sensibilisant à l'esprit coopératif d'ouverture aux autres.

Les participants à chacun des niveaux préscolaire, 1ière et 2e année, 3e et 4e années, 5e et 6e années, devront produire un dessin ou une peinture représentant le thème.

Ceux du niveau intermédiaire sont invités à soumettre soit une peinture ou un dessin ou encore un texte développant le thème.

En plus de prix de participation, on décernera un trophée au lauréat local dans chaque catégorie, un prix d'une valeur de $50 à chaque lauréat régional et, au niveau provincial, un ensemble de matériel d'arts plastiques d'une valeur d'environ $100 à chacun des lauréats des deux premières catégories, un équipement de camping à celui de la troisième catégorie et un séjour d'une semaine au Centre de plein air VIGIE dans la région de Québec à chacun des lauréats des 5e et 6e années, de la division dessin ou peinture du niveau intermédiaire, et de la division texte de ce même niveau.

Les soumissions doivent être faites avant le 28 février.

Blanche's SNACK-BAR
238 est rue Erie
Windsor, Ontario
Tel: 256-9467
Bonne cuisine familiale
à déguster ou à emporter
ouvert du lundi au vendredi
7h a.m. à 5h30 p.m.
"Il me fait plaisir de vous servir en français"

WINDSOR CHAPEL

Entrepreneurs de pompes funèbres
253-7234
1700 est, chemin Tecumseh, Windsor
Francis Louis Janisse, président et directeur

Avez-vous déjà vu un cycliste trop gras? Oui, mais pas longtemps.
PARTICIPACTION

Des meilleurs idées...pour de meilleurs bureaux
Monarch OFFICE SUPPLY LIMITED
1835 Provincial (anciennement Route 98)
Windsor, Ontario
966-2400
Livraison gratuite tous les jours
Amplement de stationnement gratuit

Pour réduire votre impôt
pour 1982... ... investissez
avant le 1 mars
dans un régime d'épargne-retraite
à la
Caisse populaire Windsor Ltée

Un régime enregistré d'épargne retraite, c'est de l'argent que l'on peut accumuler, sans payer d'impôts sur la somme qui a été investie. Si votre employeur ne vous offre pas de plan de retraite, il vous est permis de souscrire jusqu'à un maximum de 5,500$ par année et de déduire ce montant de votre revenu imposable. Autrement, votre limite est de 3,500$ annuellement.

A la Caisse populaire de Windsor, vous avez le choix d'investir dans un programme

- d'épargne-retraite à un taux variable (couramment de 9¼ %)

ou à un

- d'épargne-retraite à un taux fixe (couramment à 12%)

Le personnel courtois de la Caisse populaire de Windsor se fera un plaisir de discuter avec vous de ce service ou de tout autre service financier qui peut vous être utile.

Caisse populaire Windsor Ltée
2800 est, ch. Técumseh
945-8161
(Membre de la Fédération des caisses populaires de l'Ontario et de la Société ontarienne d'assurance des actions et dépôts.)

Progrex 5.

Un programme conçu pour vous.

Améliorez votre forme physique à votre propre rythme, en pratiquant les activités que vous aimez.

Profitez du programme personnel d'activités Progrex 5 conçu spécialement pour vous encourager à être actif et vous aider à améliorer vos capacités physiques.

Que vous soyez en forme ou non, le programme Progrex 5 peut bénéficier à tous et s'adresse à tous les niveaux.

Progrex 5. Procurez-vous le dépliant du niveau 1 à la plupart des bibliothèques, magasins d'articles de sport et centres des loisirs municipaux ou envoyez ce coupon à:

Progrex 5, Ontario En forme
Queen's Park, Ontario M7A 2R9
Veuillez m'envoyer le dépliant gratuit Progrex 5 du niveau 1.
NOM
ADRESSE
VILLE CODE POSTAL

Ontario Ministère du Tourisme et des Loisirs
Reuben Baetz ministre
William Davis premier ministre
Fitness Ontario En Forme

Le Fe

Plusieurs bo
a été servi ap
général du dio
Environ 120
voir à l'extrêm
Marguerite Bo
Au cours de
voit dans notre
Le comité d'
sont MM. Jam
Duguay de Wi

C'était un Ca
burg mardi soir
Colomb, plus de
cole St-Jean-Ba
une atmosphère
Le bonhomm
notre photo ci-h
a volé la vedette
Après avoir c
bles de la soirée
et d'une reine. M
heureux gagnan
pine.

Pensez-y bien
vous pourriez
Sugg

Le Festival de la Semaine française...

Plusieurs bonnes cuisinières ont préparé le déjeuner aux crêpes et saucisses qui a été servi après la messe communautaire célébrée par Mgr Jean Noël, vicaire-général du diocèse à l'église St-Joseph à Rivière-aux-Canards dimanche matin.

Environ 120 francophones ont mangé le délicieux repas. Notre photo ci-haut fait voir à l'extrême gauche Soeur Jeannette Gagnier, Mme Lucia Rocheleau et Mlle Marguerite Bondy, toutes de Rivière-aux-Canards qui savourent les crêpes.

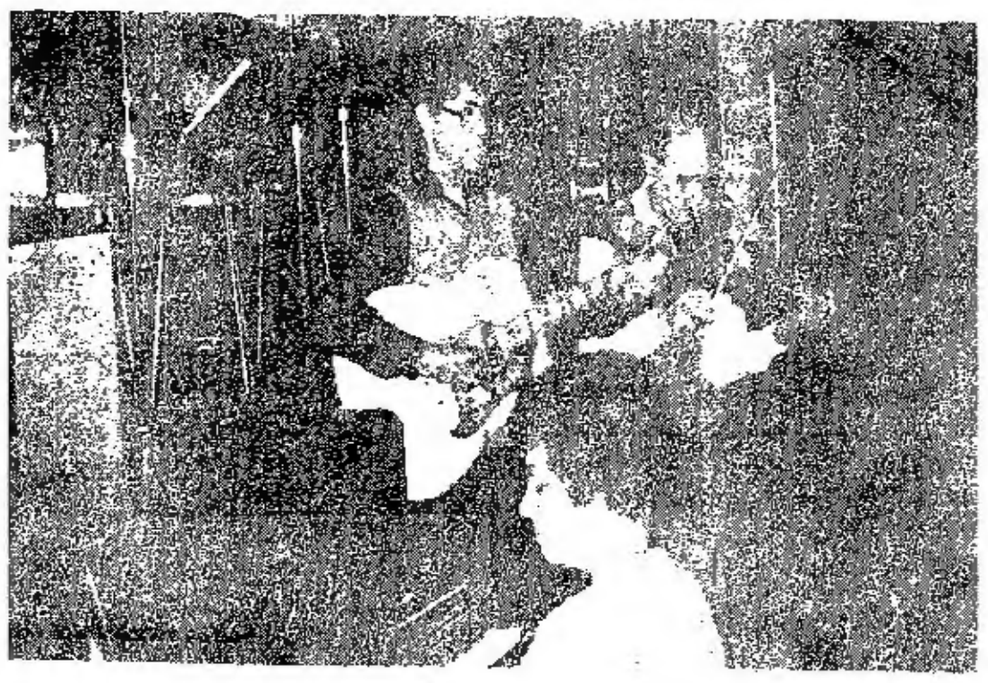
Au cours de l'après-midi, on avait le choix de patiner sur la rivière comme on le voit dans notre photo ci-bas ou bien de jouer aux cartes.

Le comité d'organisation de la journée a fait un tirage de 4 prix. Les gagnants sont MM. James Renaud de Rivière-aux-Canards, Omer Parent de LaSalle, Gérard Dugnay de Windsor et Mme Marie Bézaire de Rivière-aux-Canards.

... et la fête s'est poursuivie

Seulement un petit nombre de gens s'est présenté vendredi soir au Bistro parrainé par l'Association des enseignants franco-ontariens mais ceux qui étaient là en ont bien joui.

Notre photo fait voir au premier plan à gauche Marc et Diane Desrosiers et Mlle Estelle Campeau et à droite Suzanne et Royal Piché.



Une ambiance de joie et de gaieté régnait jeudi dernier lors de la Soirée Cabaret à l'école St-Joseph à Rivière-aux-Canards.

Après la présentation de chants de MM. Phil Charrette, Pierre Monfils et Mlle Michelle Charrette, on a procédé aux danses carrées effectuées par les élèves ainsi que par quelques parents et professeurs aux sons du piano de Mme Elizabeth Bézaire, de la guitare de M. Maurice Bourque, du violon de M. Richard Bastien ainsi que de la guitare du petit-fils de ce dernier, Richard Bastien que l'on voit en arrière-plan.

C'était un Carnaval d'hiver à la Amherstburg mardi soir. A la salle des Chevaliers de Colomb, plus de 400 parents et élèves de l'école St-Jean-Baptiste se sont rencontrés dans une atmosphère bilingue.

Le bonhomme Carnaval, qu'on voit dans notre photo ci-haut, M. Alain Savoie d'Essex a volé la vedette de la soirée.

Après avoir chanté et dansé, les responsables de la soirée ont procédé au choix d'un roi et d'une reine. Notre photo ci-bas fait voir les heureux gagnants Robbie Renaud et Tina Lepine.

Une fête pour les familles des élèves du primaire [jardin d'enfants, 1ière, 2ième et 3ième années] de l'école Sacré-Coeur à LaSalle a eu lieu mardi soir dernier dans le cadre du Festival de la Semaine française.

Après le souper les élèves ont fait une présentation de chants comme on le voit dans la photo ainsi qu'une présentation de danses folkloriques.

Mme Angela Bénéteau, professeur à l'école, estime qu'il y avait environ 200 personnes qui se sont présentées à la soirée ce qui a fait de l'événement, un grand succès.

Achetez
ou
vendez
votre

Rénald Paquin
Représentant de vente depuis 25 ans dont 6 en immeubles

A. E. LePAGE

6050 est, ch. Técumseh
Windsor, Ont.

735-2552
948-4441

Pensez-y bien: Qui connaissez-vous à qui vous pourriez suggérer de s'abonner au Rempart?...
Suggérez-leur donc!...

Merci!

Le Rempart

recherche un

PUBLICISTE

(homme ou femme)
(poste permanent à temps plein)

Responsabilité
- vend de la publicité locale et régionale selon un plan établi en conjonction avec l'administration

Qualité requise
- posséder un sens d'initiative
- parler couramment le français et l'anglais
- avoir l'usage d'une voiture

Rémunération
- Commissions, bonis et allocation de déplacement

L'expérience de vente serait un avantage mais l'entraînement nécessaire peut être fourni

Pour poser sa candidature:

948-4139

Sports

Réunion des présidents sportifs avec le comité des sports de l'ACFO

(SMD) Le comité des sports et loisirs du Conseil régional de l'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO) invite tous les présidents des diverses ligues sportives francophones des deux comtés à se réunir demain soir, le 17 février, au Centre canadien-français à Windsor.

Le comité a convoqué cette réunion qui débutera à 19 heures dans le but de recueillir les commentaires des présidents au sujet de ce à quoi ils s'attendent du comité de l'ACFO. De plus, les membres du comité tenteront de connaître ce qu'ils peuvent faire pour améliorer le bon fonctionnement de chaque groupe.

Les présidents qui voudraient assister à la réunion mais qui n'ont pas reçu de lettre, devraient communiquer avec Mme Bernadette Grenier, animateur de l'ACFO, au 948-9322 dans les plus brefs délais.

Les Joyeux Troubadours

Résultats du 13 fév.

#2 Les Pierres à Feux	29
#4 Les Pac Mans	28
#6 Les Jovials	28
#10 Les Barons	26
#7 Betty's Bombers	25
#1 Les Split Shots	21
#12 Les Patates	19
#11 Les Cavaliers	18
#9 Les Champions	18
#8 Les Tigres	18
#5 Les Vagabonds	17
#3 Les Bambinos	8

Plus haut simple
HOMMES

Maurice Gagnier	209
André Drouin	201
John Richard	197

FEMMES

Sonia Bergeron	214
Françoise Grondin	202
Marilyn Campion	199

EQUIPES

#6 Les Jovials	951
#1 Les Split Shots	916
#8 Les Tigres	904

Plus haut triple
HOMMES

Omer Girard	514
John Tracey	512
Cas Stewart	510

FEMMES

Françoise Grondin	545
Sonia Bergeron	538
Marilyn Campion	523

EQUIPES

#8 Les Tigres	2630
#6 Les Jovials	2590
#12 Les Patates	2541

Fleur de Lys

Résultats du 13 fév.

#1 Les Cloches	44
#3 Les Roulettes	41
#11 Les Piques	32
#7 P.A. Texaco	30
#9 Les Tannants	29
#12 Les Aigles	29
#2 Les As	27
#13 Les Mardeux	26
#6 Magic	26
#4 Les Criquettes	25
#5 Mothers	24
#8 RB's Sport Sport	23
#10 Manzonni Trucking	22
#14 Les Diables	14

Plus haut simple
HOMMES

Pierre Chrétien	225
Paul Poulin	204
Donald Ethier	193

FEMMES

Cindy Beaudoin	192
Edna Labelle	185
Angèle Lapierre	181

EQUIPES

#4 Les Criquettes	949
#1 Les Cloches	887
#11 Les Piques	878

Plus haut triple
HOMMES

Paul Poulin	567
Charles Martineau	551
Pierre Chrétien	512

FEMMES

Angèle Lapierre	506
Cindy Beaudoin	473
Linda Chrétien	469

EQUIPES

#4 Les Criquettes	2613
#3 Les Roulettes	2521
#9 Les Tannants	2490

Plus haute moyenne

HOMMES	
Donald Ethier	155
Robert Chrétien	154
René Verpaelst	153
Don Parent	153
Zeph Beaulieu	153
Charles Martineau	153
FEMMES	
Angèle Lapierre	153
Jocelyne Poulin	146
Linda Chrétien	145
Martine Chrétien	145

Ballon-balai de l'AFSWE

Résultats du sam. 12 fév.
PEEWEE

Royal Arcanum	2
Reid's Trophy	0

MIDGET

Pelchat Diamond Drilling	1
RB's Sport Shop	1

Les équipes Royal Arcanum et Pelchat Diamond Drilling ont reçu des trophées pour marquer la fin de la saison régulière.

Résultats du dim. 13 fév.
FEMMES

Caisse populaire	1
Club Nevada	0
RB's Sport Shop	5
Paquette Windows	2

HOMMES

Club Alouette	1
Village Inn	1
L'Essor	3
Island View Tavern	3

Classements de fin de saison
FEMMES
1ère position
Club Nevada
8 pg
3 nul
4 pp
19 pts

2ième position
Paquette Windows
7 pg
3 nul
5 pp
17 pts

3ième position
Caisse populaire
4 pg
5 nul
6 pp
13 pts

4ième position
RB's Sport Shop
4 pg
3 nul
8 pp
11 pts

HOMMES
1ère position
Club Alouette
8 pg
5 nul
2 pp
21 pts

2ième position
L'Essor
5 pg
3 nul
7 pp
13 pts

3ième position
Island View Tavern
4 pg
5 nul
6 pp
13 pts

4ième position
Village Inn
3 pg
7 nul
5 pp
13 pts

Les demi-finales auront lieu samedi et dimanche.

Fleur de Lys — équipe de femmes

Résultats du 9 fév.

#4 Van Halen	89
#5 Les Hosettes	82
#1 Les Tigers	82
#7 Les Perdants	76
#2 Les Martiens	75
#9 Les Fancies	66
#8 Les Gamblers	64
#6 Les Surprises	61
#3 Les Vicieuses	58
#10 Les Wranglers	46

Plus haut simple individuel

Rose Sirois	182
Manon Leblanc	180
Darlene Personne	170

Equipes

#10 Les Wranglers	662
#9 Les Fancies	662
#8 Les Gamblers	660
#5 Les Hosettes	655
#3 Les Vicieuses	655

Plus haut triple individuel

Bonnie Worley	462
Martine Chrétien	462
Jocelyne Poulin	457
Manon Leblanc	448

Equipes

#10 Les Wranglers	1900
#8 Les Gamblers	1890
#5 Les Hosettes	1871

Plus haute moyenne individuel

Angèle Lapierre	157
Sue Girard	151
Huguette Haskett	147

Quarante-huit équipes au tournoi de ballon-balai de la Ligue Essex-Kent

Plus de $6000 en trophées et en prix ont été distribués aux équipes gagnantes du tournoi de ballon-balai qu'a parrainé la Ligue de ballon-balai Essex-Kent la fin de semaine dernière.

Quarante-sept équipes de partout dans le sud de l'Ontario et une du Québec se sont disputé les matchs tenus à l'aréna de Windsor vendredi, samedi et dimanche.

L'équipe gagnante de chaque division (et, en parenthèses, l'équipe qui s'est classée seconde) sont les suivantes:

Hommes: Division Elite: Ste-Clothilde, Québec (Independent Radiotros d'Ottawa)

Hommes: Intermédiaires, division première: All Canadian Awards d'Oshawa (Outlaws de Sarnia)

Hommes: Intermédiaires, division consolation: Auburn Falcons d'Auburn (Trailers de Simcoe)

Femmes: Division première: Agarsville 'Gators d'Agarsville (Maroon Pacers de Sarnia)

Femmes: Division consolation: Rythm Dusters de Sarnia (Naughty but Nice d'Oshawa)

Une soirée sociale pour les participants a eu lieu le samedi soir à la salle St Vladimir.

EMPLOYEURS

De nos jours la règle est d'agir avec beaucoup de prudence. Seriez-vous prêt à faire une exception?

Des personnes avides de travailler sont disponibles mais on leur refuse l'occasion de faire leurs preuves à cause de leur handicap physique, mental ou de leur désavantage social.

Seriez-vous prêt à donner une chance à de telles personnes?

Si vous êtes un employeur du secteur privé depuis plus de six mois et si vous n'êtes pas exempté d'impôt par la loi...

Nous avons un programme pour vous!

Vous êtes peut-être admissible à une aide subsidiaire importante au point de vue salaire par l'intermédiaire du PROGRAMME C.E.I.C. POUR "LE CLIENT A BESOINS SPECIAUX"

et vous gagnerez ainsi un employé travailleur que vous formerez vous-même. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter:

Art Roth — Co-ordinateur
téléphone — 254-1611 ext. 214

Employment and Immigration Canada / Emploi et Immigration Canada
Canada Employment Centre / Centre d'Emploi du Canada

467 ouest, ave University, Windsor, Ont.

ACFO
ASSOCIATION CANADIENNE-FRANÇAISE DE L'ONTARIO

OFFRE D'EMPLOI

UN POSTE D'AGENT
REGION LONDON-SARNIA

FONCTIONS:
- Planification et organisation d'une assemblée générale pour la région London-Sarnia
- Planification de l'élection des membres du Conseil régional
- Préparation des prévisions d'activités et prévisions budgétaires 1983-84
- Planification de rencontres avec les groupes communautaires dans les quatre villes de la régionale
- Elaboration d'un plan d'action quant aux programmes et aux projets aptes à favoriser la participation des francophones de la régionale
- Etablissement de moyens nécessaires à la réalisation de projets de développement dans les sections suivantes: économique, éducatif, social, juridique, des communications, des sports et des loisirs
- Travail avec une équipe de bénévoles (regroupés au sein de la régionale)
- Collaboration avec les autres agents du Service de coordination de l'ACFO

EXIGENCES:
- Connaissance du milieu franco-ontarien
- Grande disponibilité
- Avoir le sens des responsabilités et beaucoup d'initiative
- Aptitude à travailler avec autrui et à mener à bien des activités

NOUS OFFRONS:
- Période d'entrainement au début
- Stage de formation
- Appui et encouragement du secrétariat provincial
- Contrat de quatre mois à compter de la date d'embauche (permanence possible selon l'entente des parties)

DATE LIMITE:
28 février 1983

Faites parvenir votre curriculum vitae à:
Conseil régional London-Sarnia

Conseil régional London-Sarnia
a/s Paul Lépine
400 nord, rue Rideut
London, Ontario
N6A 2P4

Election au Club Alouette

Photo: Oscar Bénéteau

175 personnes à titre de membres-fondateurs, membres-sociaux ainsi qu'invités étaient présentes dimanche soir lors de l'assemblée annuelle du Club Alouette, propriétaire du Centre canadien-français.

Suite à la lecture et à la discussion du rapport financier, M. Conrad Bisson, président-sortant du Club, a déclaré entre autres que puisqu'il n'y a pas assez de participation aux activités françaises, non seulement le parrain de l'activité fait-il un déficit mais aussi le Centre. Par contre, M. Bisson a mentionné que les activités anglaises sont profitables.

M. Steve Ward, gérant du Centre, a déclaré au Rempart, qu'en ayant tous les membres présents, ils sont plus au courant de l'état financier et se rendent compte que le Centre devra faire un profit assez notable au cours de la prochaine année.

Trois membres-fondateurs ont été élus pour siéger au Conseil d'administration. On les voit dans la photo dans l'ordre habituel MM. Conrad Bisson et Emile Godin. M. Charles Garneau a également été élu mais n'était pas disponible lorsque la photo a été prise.

L'UCFO fera un bazar le 6 mars

(SMD) Les 22 membres présentes à la réunion de l'Union culturelle des Franco-Ontariennes (UCFO) section Le Rouet tenue la semaine dernière à Windsor ont été enchantées de savoir que Nouveaux Horizons leur avait allouée une subvention de plus de $8,700. L'argent sera utilisé pour meubler et équiper un local permanent afin de permettre aux membres de travailler sur des projets d'artisanat. Mme Carole Bellavence, membre de l'UCFO indique que c'est grâce aux efforts de Mme Claire Beaulne du Club de l'âge d'or que l'association a reçu la subvention.

En se rappelant que février est le mois du coeur, les responsables ont invité Mme Lucienne Bushnell, nutritionniste de Windsor, à venir causer avec les membres au sujet des exercices qu'elles peuvent faire et de la nourriture qu'elles doivent manger pour aider au bon fonctionnement du coeur.

Dans un autre ordre d'idées, on a discuté du bazar que fera l'UCFO le 6 mars au sous-sol de l'église St-Jérôme. Ce sera dans le but de prélever des fonds que les responsables se rendront au mail Técumseh les 3,4 et 5 mars afin de vendre des chances sur un couvre-lit piqué et une pièce murale faite à la main. On pourra également se procurer des chances le jour du bazar avant le choix des deux gagnants.

Revenue Canada
Customs and Excise

Revenu Canada
Douanes et Accise

Boutiques hors taxes

Le ministère du Revenu national, Douanes et Accise, invite les personnes intéressées dans l'établissement et dans l'exploitation d'une boutique hors taxes à soumettre leur candidature. L'emplacement des boutiques hors taxes à la frontière terrestre est situé aux endroits suivants:

NORTH PORTAL	COUTTS
Saskatchewan	Alberta

Les intéressés peuvent se procurer une trousse de renseignements d'usage au bureau des douanes des deux points d'entrée susmentionnés, auprès du Receveur régional, Douanes et Accise, de l'une des localités suivantes:

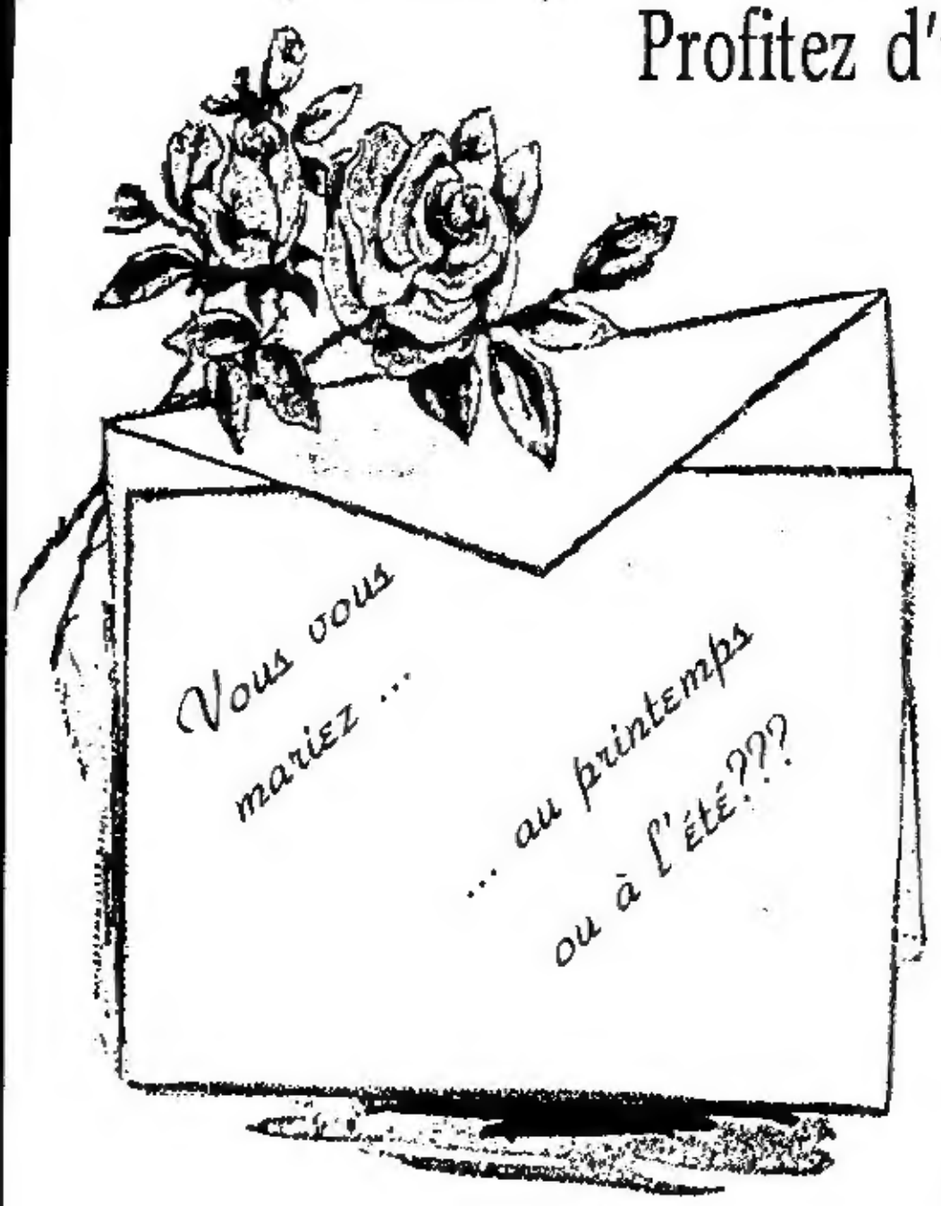
Halifax, Québec, Montréal, Ottawa, Toronto, Hamilton, London, Windsor, Winnipeg, Regina, Calgary et Vancouver.

Les demandes pour l'établissement et l'exploitation d'une boutique hors taxes doivent être présentées sur le formulaire L 25, fourni dans la trousse de renseignements d'usage. Les demandes, dûment formulées, doivent être postées le ou avant le 31 mars 1983, à l'adresse suivante:

Programme des boutiques hors taxes
Ministère du Revenu national,
Douanes et Accise
4e étage, Édifice Connaught,
Avenue Mackenzie,
OTTAWA (Ontario) K1A 0L5
Tel.: (613) 996-2247

Canada

Profitez d'une aubaine spéciale au Rempart!!!



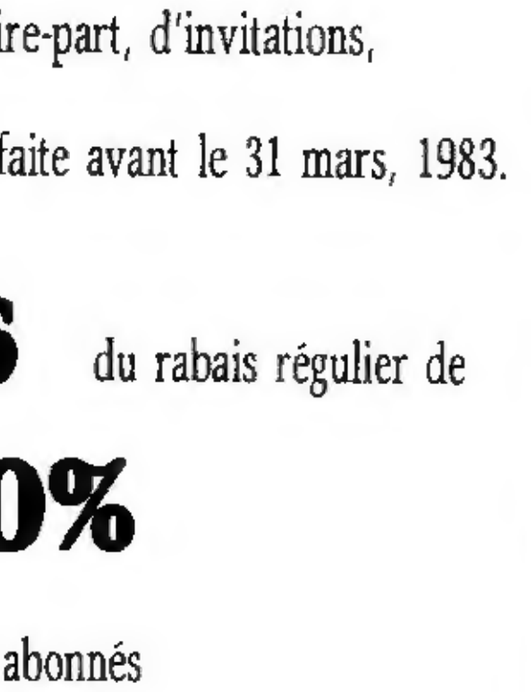
10% de rabais

sur toute commande de faire-part, d'invitations, de cartes de réponse, etc. faite avant le 31 mars, 1983.

EN PLUS du rabais régulier de **10%** à nos abonnés

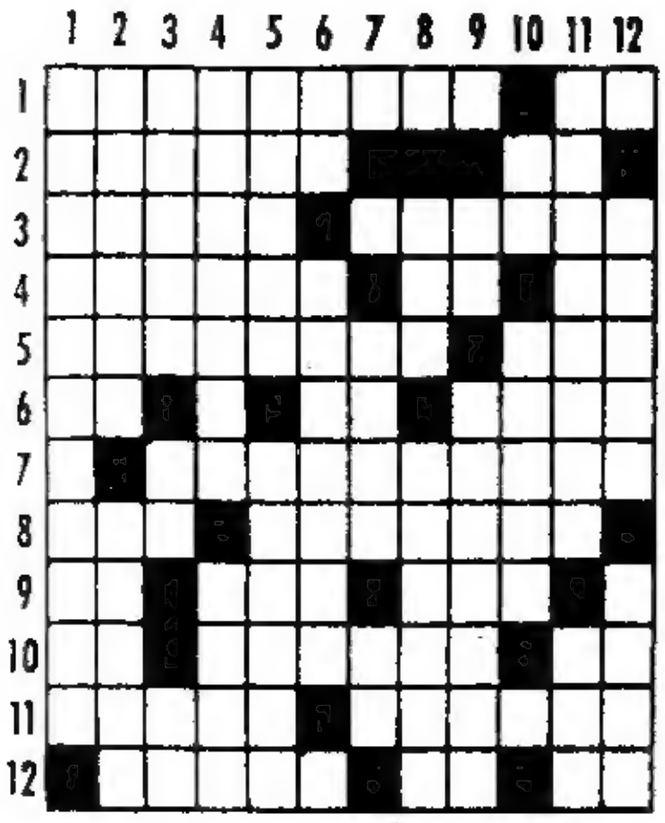
Venez-nous voir (2418 rue Central)
ou Téléphonez

948-4139



MOTS CROISES

• PROBLEME 3659



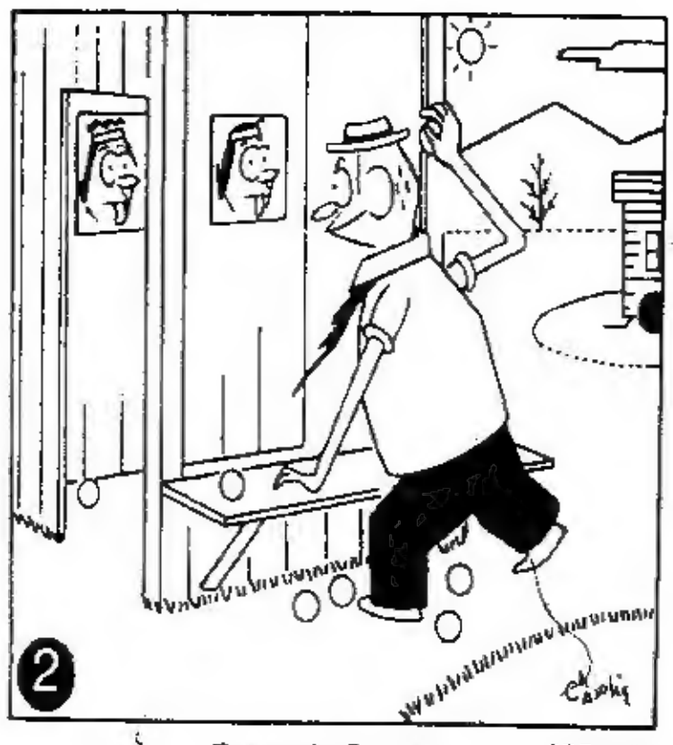
HORIZONTALEMENT

1–Classe d'objets du même genre. – Après-midi.
2–Avertir, informer. – Cela.
3–Faire sortir. – Compositeur français.
4–Demesuré. – Nég. – De la gamme
5–Déclarerai contre la vérité. – A travers.
6–Post scriptum – Milieu. – Partie du corps humain.
7–Très vif et gai.
8–Meuble de repos. – Chaume qui reste sur place après les moissons (pl.).
9–Saint normand. – Sorte d'étau. – Cérémonie.
10–Prép. lat. – Prén. masc. – Route rurale.
11–Terme du jeu de piquet. – Grande ignorance.
12–Action de rire (pl). – Sa sainteté. – Partie dure du corps humain.

VERTICALEMENT

1–Chenille pour véhicule automobile.
2–Qui sont dans l'ivresse – Mêler d'iode.
3–Affranchi et secrétaire de Ciceron.– Saint. – De l'alphabet grec.
4–Alcaloïde de la fève de Calabar. – Produira un effet.
5–Principe des êtres organisés. – Parole annonçant à quelqu'un le mal qu'on va lui faire.
6–Métal précieux. – Qui vit loin du monde (pl.).
7–Propre aux oiseaux. – Poss.
8–Joint. – Homme gai (pl.).
9–Dans pirate. – Ville belge.
10–Adv. de lieu. – Président du premier parlement canadien.
11–Excellent (pl.). – Critique d'art français.
12–Angle saillant d'une pierre.– A un haut degré.

JOUEZ AVEC NOUS



Trouvez les 7 erreurs. SOP–641

MOTS CACHES

8 lettres cachées

J	A	S	E	L	U	C	A	T	N	E	T	R	E	I
E	S	I	L	E	N	C	I	E	U	S	E	O	N	M
D	S	N	E	T	R	O	P	R	U	E	T	S	A	P
U	I	C	O	U	R	A	R	E	N	K	U	O	T	R
T	M	E	V	D	S	T	U	O	A	R	T	U	U	U
E	I	S	I	O	R	P	E	E	K	I	I	V	R	D
U	L	O	C	I	N	O	C	E	I	F	L	E	E	E
S	E	I	O	C	R	N	C	F	V	O	I	N	L	N
N	R	R	R	T	A	T	O	F	A	S	S	A	L	C
A	I	E	C	G	I	I	N	I	L	T	A	N	E	E
M	V	E	O	O	D	F	C	C	I	E	T	C	M	R
E	E	R	N	C	E	I	E	A	S	R	I	E	E	V
S	A	E	I	N	E	E	P	C	E	O	O	R	N	E
A	R	E	V	U	O	R	T	E	R	N	N	F	T	A
A	P	R	E	S	S	A	C	A	R	T	E	S	E	U

Aide
Âmes
après
arrogance
assimiler

Cartes
cerfs
cerveau
concept
cordons
croc

Doigt
droit

Efficace
être

Imprudence
insurrection

Mansuétude
miroir

Naturellement

Pasteur
pontifier
porte

Raid
raouts
rare
reine
riposteront

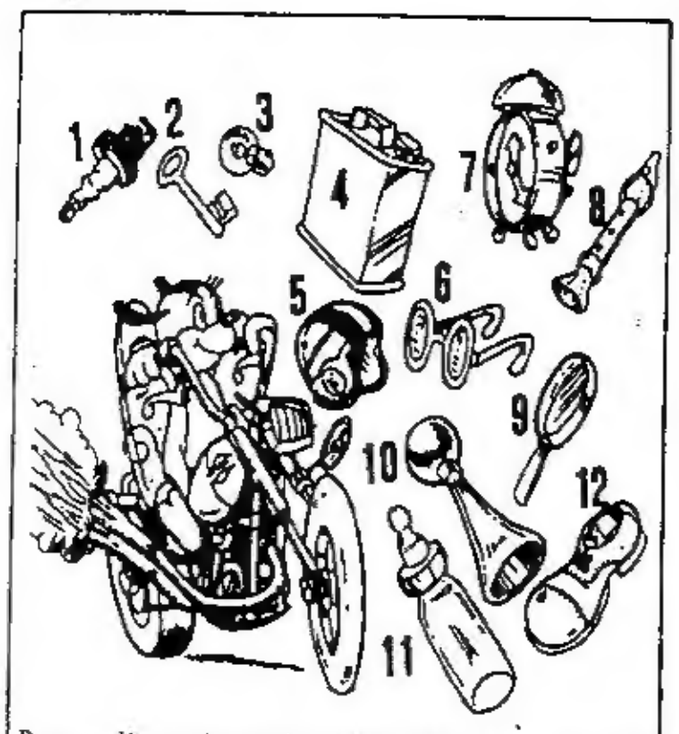
rivaliser
rive
rois

Silencieuse
singes
soirée
souvenance

Tentacules
tourner
tracasser
trouver

Utilisation

En moto

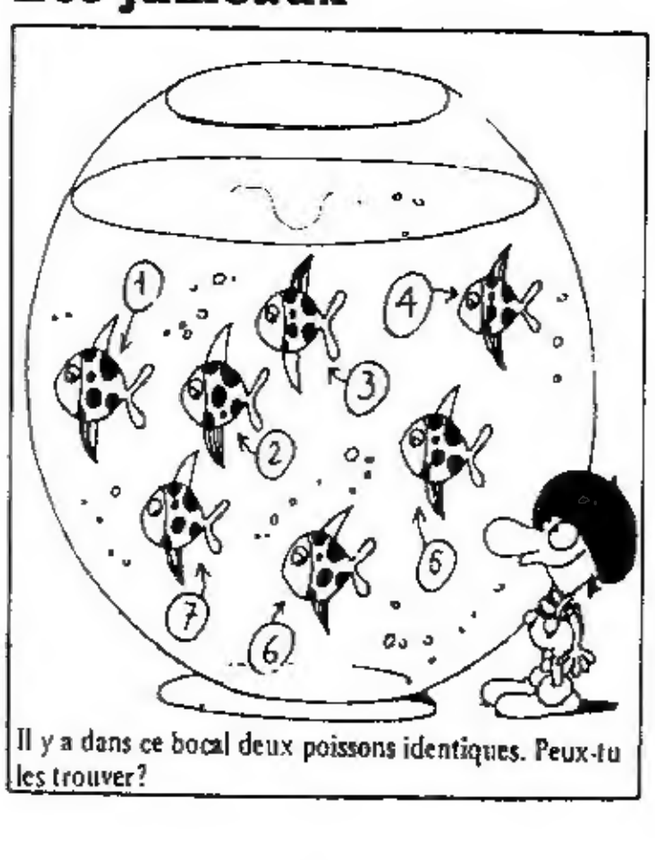


Peux-tu dire quels sont les objets utiles à Pifou lorsqu'il fait de la moto?

Différences

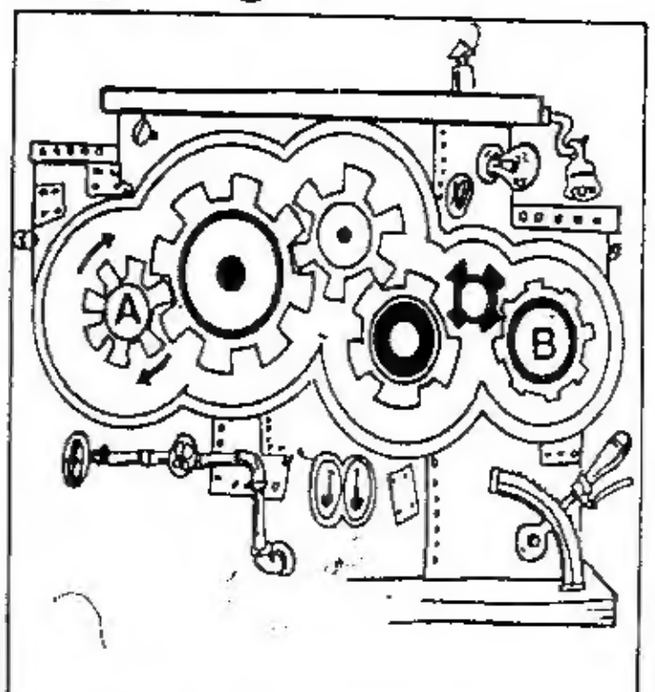
L'ombre du dessin comporte 7 différences. Trouve-les.

Les jumeaux



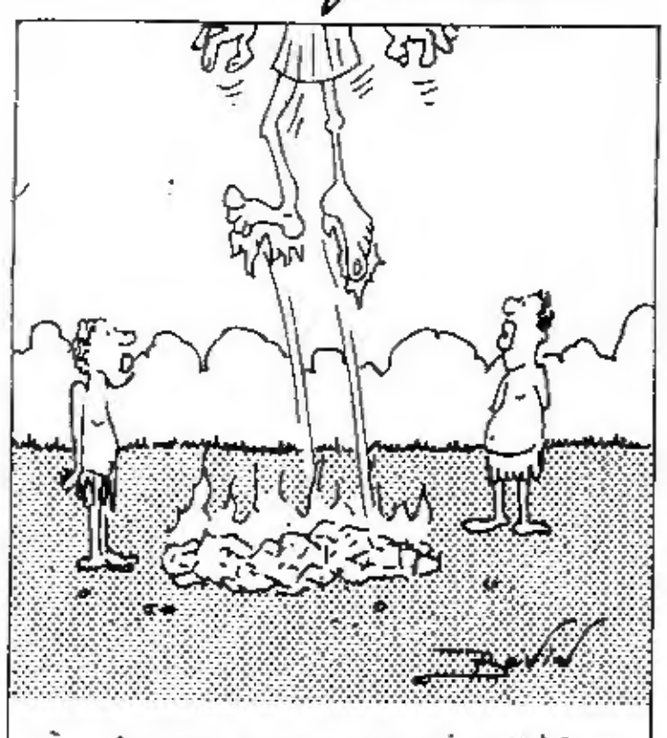
Il y a dans ce bocal deux poissons identiques. Peux-tu les trouver?

Engrenages

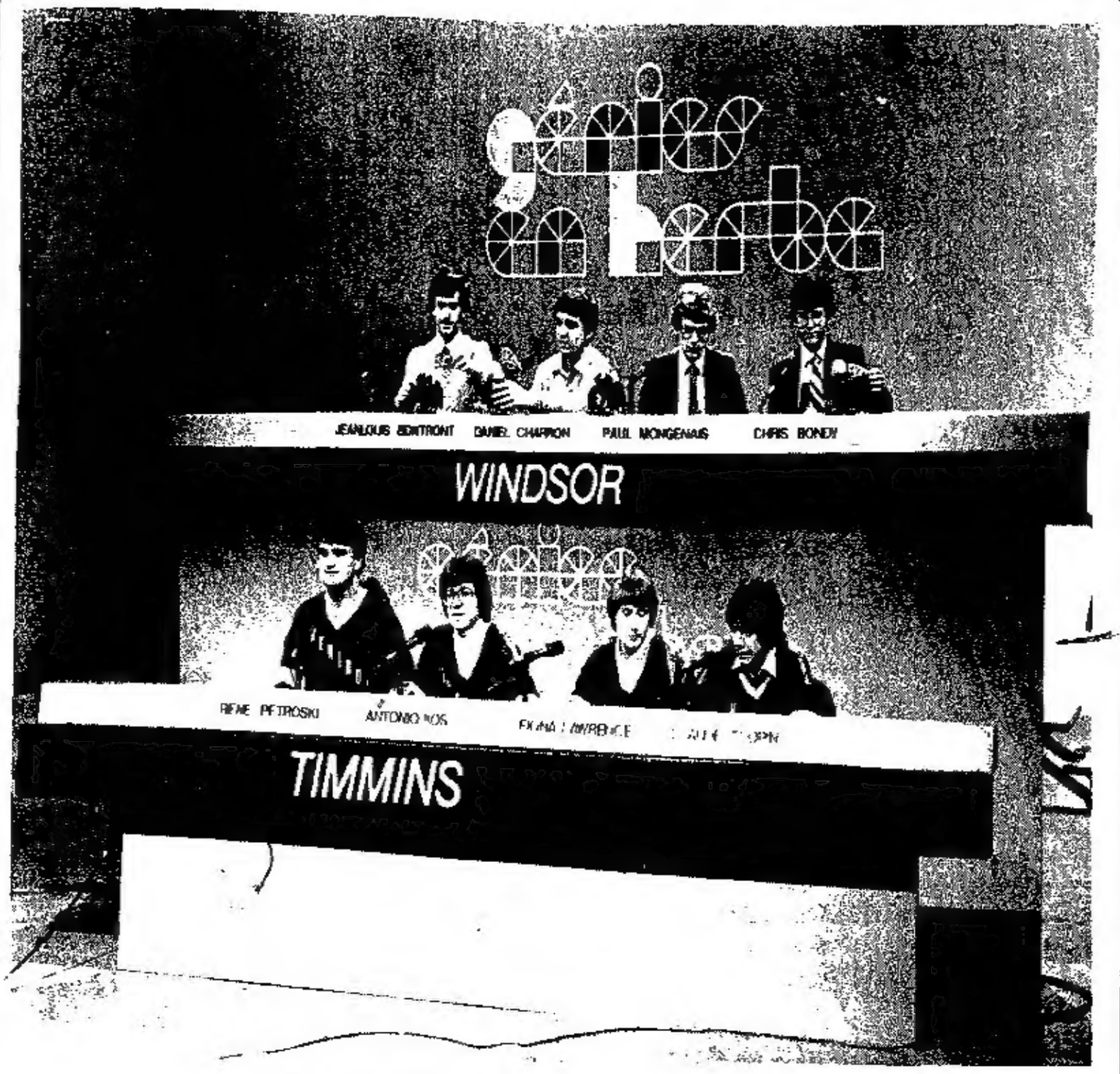


Si l'engrenage A tourne dans le sens indiqué, dans quel sens B tournera-t-il?

Quel monde que le nôtre!



Solutions à la page 12



Des "génies" de L'Essor en vedette

C'est vendredi soir à 19heures que Radio-Canada diffusera le match de connaissances et d'habileté entre l'école secondaire L'Essor et l'école secondaire Thériault dans le cadre de sa série Génies en herbe.

La photo fait voir l'équipe de Timmins ainsi que les membres de l'équipe de L'Essor soit Jean-Louis Bontront, Daniel Charron, Paul Mongenais et Chris Bondy.

Personne ne voudra rater cette rencontre des plus excitantes.

Calendrier des Evénements

Il nous fait plaisir de faire mention gratuitement ici de tout événement d'intérêt aux francophones dont on nous fait part au moins 2 semaines à l'avance.

Tous les dimanches: Exposition d'artisanat par les membres du Gibson Gallery Painters Guild et The River Potters.
Endroit: Galerie Gibson, 140 rue Richmond, Amherstburg
Heure: 14h à 17h

Deuxième lundi de chaque mois: Réunion de la ligue la Lèche (allaitement maternel)
Endroit: 9685 Beachdale Drive, Windsor
Heure: 20h
Pour plus de renseignements, communiquer avec Mme Jeannette Ledoux au 944-0543.

Tous les mardis et jeudis: La Société franco-ontarienne d'histoire et de généalogie est ouverte aux membres.
membres.
Heure: de 19h00 à 21h00
Endroit: école secondaire L'Essor

5 mars: Tournoi annuel de quilles avec une bourse de $1,000 parrainé par la ligue Fleur de Lys
Endroit: Salle Bowlero, 675 ouest chemin Técumseh
Heure: 13h
Pour plus de renseignements, communiquer avec MM. R. Morin au 945-2630 ou P. Poulin au 948-0533

6 mars: Bazar de l'Union culturelle des Franco-Ontariennes Le Rouet
Endroit: Sous sol de l'église St-Jérôme
Heure: Après les messes jusqu'à 16h.

19 février: Banquet en hommage à M. Roger Bibeau parrainé par le Regroupement francophone Windsor-Essex
Endroit: Centre canadien-français, 2418 rue Central, Windsor
Heure: Cocktails à 6h, banquet à 7h
Participation: $6. par personne
Renseignements: M. René Godin 728-2089 ou M. Jean Brûlé 727-2595

Le dimanche à TVOntario

L'Homme de fer, un film à ne pas manquer à l'antenne de TVOntario à 21heures.

dim. 20 fév.
12h à 13h30 EMISSIONS POUR ENFANTS
14h00 LE MONDE EN GUERRE: Sur un fond de guerre — septembre 1939
Le 1er septembre 1939, l'Allemagne attaquait la Pologne. Le dimanche 3 septembre, le premier ministre britannique déclarait la guerre.
15h30 ÇA, C'EST L'ONTARIO: Les services communautaires
L'animateur Clinton Archibald et son invité, le juge Guy Goulard de la Cour provinciale de l'Ontario, Division de la famille, nous parlent des différents services sociaux et communautaires.
20h00 NOVA: La science du crime
Grâce à la criminalistique, on peut analyser les indices visibles et invisibles qui prouveront la culpabilité d'un suspect.
21h00 TELE-CINEMA: L'Homme de fer (Pologne, 1981) Drame historique réalisé par Andrzej Wajda avec Jerzy Radziwilowicz, Krystyna Janda, Lech Walesa. Palme d'Or au Festival de Cannes, **L'Homme de fer** est la suite de **L'Homme de marbre**. Une fois de plus, le film prend la force d'une enquête, mais cette fois elle est menée par Winkiel, journaliste chargé de recueillir des informations compromettantes sur un meneur de grève au chantier naval de Gdansk. Ce film est un document historique sur les événements de Gdansk et sur la formation du syndicat Solidarité.

Pensez-y bien:
Qui connaissez-vous à qui vous pourriez suggérer de s'abonner au Rempart?...
Suggérez-leur donc!...
Merci!

génies en herbe
. . . un jeu passionnant!
le vendredi 18 février à 19h
Thériault (Timmins)
rencontre
l'Essor (Windsor)

ÇHES

T R E I
E O R M
T S A P
U O T R
T U U U
I V R D
L E E E
I N L N
S A L C
A N E E
T C M R
I E E V
O R N E
N F T A
E S E U

rivaliser
rive
rois

Silencieuse
singes
soirée
souvenance

Tentacules
tourner
tracasser
trouver

Utilisation

es. Trouve-les.

ndiqué, dans

Sélections CBEFT – canal 54

ven. 18 fév.

9h00 EN MOUVEMENT
Un sport simple et peu coûteux: la raquette.

13h30 AU JOUR LE JOUR
Chronique des arts et spectacles, avec Cécile Rodrigue.

19h00 GENIES EN HERBE
L'équipe de l'école secondaire Thériault (Timmins) rencontre l'équipe de l'école secondaire L'Essor (Windsor).

20h30 JEUX D'HIVER DU CANADA
Cérémonie d'ouverture. De Chicoutimi.

sam. 19 fév.

12h00 LA SEMAINE PARLEMENTAIRE A OTTAWA
Animatrice: Catherine Bergman. Réal.: François Tran. CBOFT-Ottawa.

17h00 LA SOIREE DU HOCKEY
Au Nassau Veteran's Memorial Coliseum, à New York, match entre les Canadiens de Montréal et les Islanders.

dim. 20 fév.

19h30 LES BEAUX DIMANCHES: Super spécial. Claude Dubois.
Sortie Dubois, un spectacle extrêmement populaire enregistré au Colisé de Québec en septembre 1982, a attiré une foule énorme de fans de Claude Dubois et a remporté un Félix au Gala de l'ADISQ 1982 à titre de "meilleur spectacle de l'année dans la catégorie musique et chansons".

Claude Dubois en vedette dimanche à 19h30.

21h20 LES BEAUX DIMANCHES: Ca peut pas être l'hiver, on n'a même pas eu d'été
Film réalisé par Louise Carré, avec Charlotte Boisjoli, Jacques Galipeau, Céline Lomez, Mireille Thibault et Serge Bélair. Du jour au lendemain, après la mort subite de son mari, une femme de 57 ans se retrouve seule. Après 40 ans de vie commune, mère de huit enfants, elle dresse le bilan de sa vie (can. 79).

lun. 21 fév.

9h00 EN MOUVEMENT
L'exercice et l'appétit.

14h30 CINEMA: Le Chasseur de Chez Maxim's
Comédie réalisée par Claude Vital, d'après la pièce d'Yves Mirande et Gustave Quinson. Un homme réussit pendant 18 ans à faire croire à son épouse qu'il est un riche industriel alors qu'il n'est que chasseur principal au restaurant Chez Maxim's. Le chasseur se trouve entraîné dans des complications loufoques (fr. 76).

19h00 JEUX D'HIVER DU CANADA

19h30 TERRE HUMAINE [Emission avec sous-titres codés pour les malentendants].
Elizabeth et Hugues luttent contre l'attirance qu'ils ressentent l'un pour l'autre, tandis que Josée et Frédéric organisent leur vie commune. Laurent qui accepte une invitation de la fille de sa patronne se trouve dans une situation plutôt étrange.

mer. 23 fév.

9h15 L'EVANGILE EN PAPIER
La vie de Jésus illustrée à l'aide de personnages en papier.

20h30 EMPIRE, INC.
L'ascension de James Munroe, un homme d'affaires canadien qui, de 1929 à 1960, fit la pluie et le beau temps dans les milieux de la haute finance d'Amérique du Nord (3e de 6) **La fête est finie.** Le Premier ministre invite Sir James Munroe à diriger un très important comité gouvernemental spécial. Larry désavoue les aspirations de son père. La fille cadette, Amy, qui se fait voler son ami de coeur par sa soeur aînée, joint les rangs d'un groupe politique fasciste. Ce qui menace sérieusement les espoirs politiques de Sir James Munroe.

Les téléspectateurs ne voudront pas manquer le long métrage canadien "Ca peut pas être l'hiver, on n'a même pas eu d'été" dont les critiques ont vanté les belles qualités et qui a mérité en 1980 le Prix de la presse internationale au Festival des films du monde.

21h30 LAUTREC 83
Emission de variétés enregistrée au Spectrum de Montréal, salle de spectacles vidéo club. Anim.: Donald Lautrec. Promotion du disque et de ses vedettes.

jeudi 24 fév.

19h00 JEUX D'HIVER DU CANADA

19h30 MONSIEUR LE MINISTRE [Emission avec sous-titres codés pour les malentendants].
Téléroman écrit par Solange Chaput-Rolland. Pierre et Catherine qui reviennent de voyage de noces expliquent leur geste à la famille de Catherine Alain décide de recevoir sa famille à dîner au Parlement.

ven. 25 fév.

11h00 LES TROUVAILLES DE CLEMENCE
Des enveloppes très colorées, avec Carole Plasse. — Une recette de médaillons de veau, avec le chef Pierre Vaillon.

18h30 LES GRANDS-MERES

19h00 JEUX D'HIVER DU CANADA

21h30 REPERES
Magazine d'information animé par Gérard-Marie Boivin et Aline Desjardins. Sujets qui touchent de près la vie quotidienne des citoyens, leurs problèmes et leurs aspirations; entre autres la santé, l'environnement, la consommation, le travail et les loisirs.

A l'antenne de CBEF

540 MA à Windsor

et 103,1 MF à

Leamington

jeudi 17 fév.

6h00 AU PLAISIR DU MATIN: à 7h40, un compte-rendu du Royal Ballet de Winnipeg avec Jeanne Drouillard; à 8h40, chronique judiciaire avec Diane Violette.

19h30 HOCKEY: Montréal à Hartford

ven. 18 fév.

6h00 AU PLAISIR DU MATIN: à 7h40, entrevue avec Mme Raymonde Bisnaire, responsable du Salon du Livre.

9h05 ONTARIO 30: émission provinciale d'affaires publiques animée par Pierre Pilon et présentée du lundi au vendredi sur les ondes du réseau ontarien

11h00 AU RYTHME DU JOUR: avec Jacques Danis.

15h00 CONTACT: animé par Jacques Danis.

sam. 19 fév.

8h00 LE LENDEMAIN DE LA VEILLE: musique et activités de la fin de semaine avec Danie Béliveau.

11h00 ENTRE AMIS: émission pour et par les jeunes.

20h00 HOCKEY: Montréal rencontre les Islanders à New York.

dim. 20 fév.

13h00 PORTRAITS DES PREMIERS MINISTRES: Sir John Thompson.

mar. 22 fév.

6h00 AU PLAISIR DU MATIN: à 7h40, "Le retour aux sources" présente la famille Sylvestre et une entrevue avec Léo Sylvestre de Belle-Rivière.

20h00 HOCKEY: les Nordiques sont à Montréal.

Ecoutez nos émissions locales... du lundi au vendredi

AU PLAISIR DU MATIN Robbert Fortin	6h10-9h00
ONTARIO 30 Pierre Pilon	9h05-9h30
AU RYTHME DU JOUR	11h00-11h55
CONTACT Jacques Danis	15h00-16h55
L'EXPRESS DU SUD Robert Devanthéry	17h10-17h55

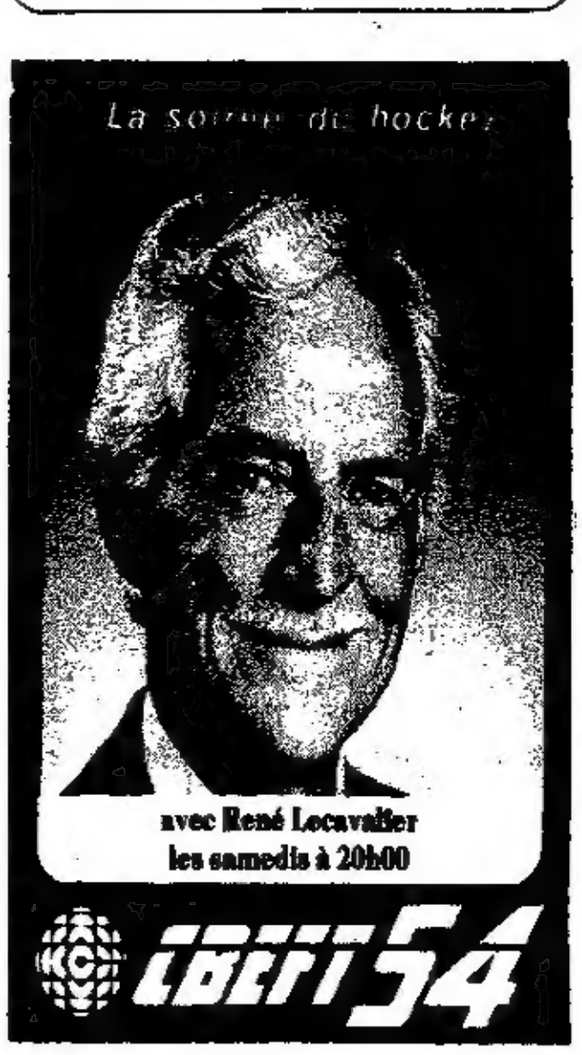
le samedi

LE RANCH DU SUD-OUEST	7h00-7h50
LE LENDEMAIN DE LA VEILLE	8h14-10h00
ENTRE AMIS Danie Béliveau	11h00-11h55

les informations

du lundi au vendredi: 5h58, 6h57, 7h55, 8h57, 11h56, 15h58, 16h55 et 17h55.
Le samedi: 6h58, 7h58, 8h58, 9h58 et 11h55.

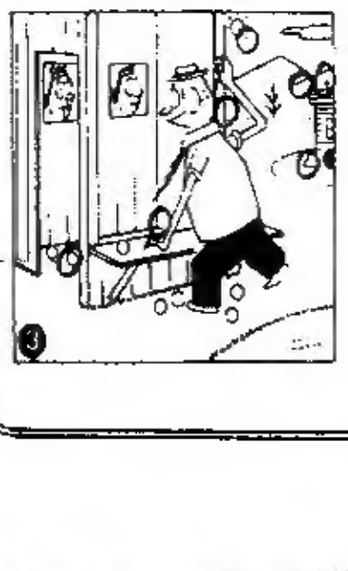
CBEF 540 MA Windsor
103.1 MF Leamington



SOLUTIONS

PROBLEME 3659

SOLUTION:



MOTS CACHES

JOUVENCE

EN MOTO

Les objets 1 - 3 - 4 - 5.

DIFFERENCES

1) le bras droit est long. - 2) le bras est plié. 3) le disque est ovale. - 4) la tête est de profil. - 5) le socle est rectangulaire. - 6) le chien a les oreilles pointues. - 7) le chien a la queue droite.

ENGRENAGES

Dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

LES JUMEAUX

1 et 6.